

外国居住者等所得相互免除法に関する届出書
APPLICATION FORM FOR THE MUTUAL EXEMPTION LAW FOR INCOME OF FOREIGN RESIDENT, ETC.



退職手当等又は保険年金に対する所得税及び復興特別所得税の非課税
Relief from Japanese Income Tax and Special Income Tax for Reconstruction on
Retirement Allowances, Annuities, etc.

この届出書の記載に当たっては、別紙の注意事項を参照してください。
See separate instructions.

様式ID NTA1VGZ080010010

提出先 (注5) Destination for submission (Note5)	F01	
---	-----	--

税務署長
the District Director, Tax Office

所得種類	G01	16
国・地域	E01	TW

- 1 適用を受ける外国居住者等所得相互免除法の規定に関する事項 (注6);
Applicable Article of the Mutual Exemption Law for Income of Foreign Resident, etc. (Note6)
外国居住者等所得相互免除法
The Mutual Exemption Law for Income of Foreign Resident, etc.

第23条第3項[退職手当等]…1 "Article 23, paragraph 3[Retirement Allowances]" is 1 第7条第1項[事業から生ずる所得(保険年金)]…2 "Article 7, paragraph 1[Business profits (Annuities)]" is 2	G02	
---	-----	--

- 2 退職手当等又は保険年金の支払を受ける者に関する事項; Details of Recipient of Retirement Allowances, Annuities, etc.

氏名 Full name	E02	
住所又は居所 Domicile or residence	E03	
電話番号 Telephone Number	T01	— —
個人番号(有する場合のみ記入) Individual Number (Limited to case of a holder)	G03	
下記「4」の退職手当等又は保険年金につき居住者として課税される外国及び納税地 Foreign country where the Recipient is taxable as resident on Retirement Allowances, Annuities, etc., mentioned in 4 below and the place where he is to pay tax	外国 Foreign country	E04
	納税地 Place of Tax payment	E05
	納税者番号(注7) Taxpayer Identification Number (Note 7)	E06

- 3 退職手当等又は保険年金の支払者に関する事項; Details of Payer of Retirement Allowances, Annuities, etc.

名称 Full name	F04	
本店又は主たる事務所の所在地 Place of head office or main office	F06	
電話番号 Telephone Number	F07	— —
法人番号 Corporate Number	F02	
日本国内にある事務所等 Office, etc. located in Japan	名称 Name	E07
	事業の内容 Details of Business	E08
	所在地 Address	E09
	電話番号 Telephone Number	T02

4 上記「3」の支払者から支払を受ける退職手当等又は保険年金で「1」の外国居住者等所得相互免除法の規定の適用を受けるものに関する事項;

Details of Retirement Allowances, Annuities, etc. received from the Payer to which the provisions of the Article mentioned in 1 above is applicable

退職手当等又は保険年金の種類 Kind of Retirement Allowances, Annuities, etc.	E01		
支払回数 Frequency of Payments	E02		
支払期日 Due Date for Payment	E03		
支払方法 Method of Payment	E04		
1回の支払金額 Amount of Each Payment	E05		
退職手当等の場合: 退職手当等の支払の基となった 過去の勤務に係る雇用者 In case of Retirement Allowances: Description of the employer for whom the past services giving rise to the Retirement Allowances was rendered	氏名又は名称 Full name	E06	
	住所(居所)又は 本店(主たる事務所)の所在地 Address	E07	
	電話番号 Telephone Number	T01	— —
	日本国内にある 事務所等 Office, etc. located in Japan	名称 Name	E08
		所在地 Address	E09
電話番号 Telephone Number	T02	— —	
保険年金の場合: 年金の支払の基となった 契約の内容 In case of Annuities: Particulars of contract under which the Annuities are paid	契約の締結年月日 Date of Contract	E10	
	契約金額 Amount Contracted	E11	
	契約期間 Period of Contract	E12	

5 その他参考となるべき事項(注8); Others (Note8)

その他参考となるべき事項 Others	E13	
------------------------	-----	--

○ 代理人に関する事項(注9); この届出書を代理人によって提出する場合には、次の欄に記載してください。

Details of the Agent (Note9); If this form is prepared and submitted by the Agent, fill out the following columns.

代理人の資格 Capacity of Agent in Japan 納税管理人(※)…1 “Tax Agent” is 1 その他の代理人…2 “Other Agent” is 2	G01	
氏名(名称) Full name	E14	
住所(居所・所在地) Domicile (Residence or location)	E15	
電話番号 Telephone Number	T03	— —
納税管理人の届出をした税務署名 Name of the Tax Office where the Tax Agent is registered	E16	

※ 「納税管理人」とは、日本国の国税に関する申告、申請、請求、届出、納付等の事項を
処理させるため、国税通則法の規定により選任し、かつ、日本国における納税地の所轄
税務署長に届出をした代理人をいいます。

※ “Tax Agent” means a person who is appointed by the taxpayer and is
registered at the District Director of Tax Office for the place where the
taxpayer is to pay his tax, in order to have such agent take necessary
procedures concerning the Japanese national taxes, such as filing a
return, applications, claims, payment of taxes, etc., under the provisions
of Act on General Rules for National Taxes.

税務署 整理欄	個人番号カード・運転免許証・その他()	番号 確認	K21	身元 確認	K22
------------	----------------------	----------	-----	----------	-----



様式ID | NTA0VGZ080020010